



KEY SAFE







ユーザーマニュアル

en User manual

BURG-WÄCHTER KG Altenhofer Weg 15 58300 Wetter Germany

BA Key Safe JA 050721

ja キーセーフ ー ユーザーマニュアル

お客様

この度はブルク-ヴェヒター社製のキーセーフをご購入頂き誠にありがとうございます。キーセーフには鍵や貴重品を安心して収納頂けます。

重要:壁への取付や暗証番号の設定など、ご使用前に 必ず取扱い説明書をご確認下さい。

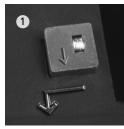
ブルクヴェヒター社製のキーセーフをお使い頂くことで、お客様の生活がより安全になることを願っております。

開け方

4桁の暗証番号にダイヤルを合わせます。ケースの上部を掴み、手前方向に引いて開けて下さい。初回はペンなどの細いものを使って開けて下さい。

暗証番号の設定

1.設定済み暗証番号にダイヤルを合わせます。 (工場出荷時は0-0-0-0)





- 2.ケース内にあるリセットピンの保護カバー (黒色)を 外します。(参考 1).
- 3.リセットピンを矢印の方向にスライドさせます。(参考2)蓋は開いた状態です。
- 4.お好みの暗証番号をダイヤルで設定して下さい。ダイヤルが正しく指定位置にあるか確認して下さい。

注意:お客様で暗証番号をお忘れの場合は解錠できません。暗証番号は必ずお手元にお控え下さい。

5.リセットピンを元の場所に戻します。(矢印とは反対 方向にスライドさせます) 6.黒色の保護カバーを取付けます。リセットピンが動かないよう固定することが出来ます。(参考 1)

7.蓋を閉めて新しい暗証番号で解錠出来るか確認して下さい。

施錠

ランダムな数字にダイヤルを回してください。

設置方法

注意:壁の材質によっては付属のプラグを使用することをお勧めします。より丈夫に設置できます。

キーセーフは丈夫な壁に本体裏側にある4か所の穴を使って設置します。

設置用プラグはコンクリートやレンガへ設置する際に使用下さい。6mmの穴をあけ付属のプラグを挿し込みます。キーセーフを付属のネジで固定します。

キーセーフは防犯性を高めるために人目の付きにくい場所、ダイヤルの数字が確認できる手元の明るい場所に設置下さい。

メンテナンス:

週に1回ダイヤルを回転させておくことをお勧め致します。

en Kev Safe – User manual

Dear customer,

Thank you very much for deciding for a KEY SAFE manufactured by BURG-WÄCHTER. The KEY SAFE permits a reliable storage of keys and /or other valuables.

Important: Please read the entire User Manual before you start to mount the device and before resetting.

Let us wish you a high level of security and quality of living with your KEY SAFE

your BURG-WÄCHTER

To Open

Rotate all 4 dials to the pre-set combination, grasp the sides on the top section of the box and pull lid towards you.

Resetting Combination

1. Open the KEY SAFE using the secret number (the factory preset is "0 - 0 - 0 - 0").





- Remove the small black cap which is located around the silver pin on the inside of the box. see Fig 1.
- 3. Slide the reset pin to the left and down as per arrow (Fig 2) (Lid should be opened toward you with the hinge at the bottom).
- 4. Rotate the 4 dials on the front to your new secret combination. Ensure the numbers are positioned centrally and have clicked into position.

Attention: If the code gets lost the opening of the KEY SAFE is impossible.

5. Return the reset pin to the original position (up and to the right, in the opposite direction of arrow).

- Re-insert the black cap around the silver pin.
 (The cap will be flush with pin when fitted correctly) see Fig 1.
- 7. Close the lid and check the operation of the box using the new combination.

To lock

The combination must be scrambled by rotating the 4 dials.

Fitting Instructions

Attention: Depending on different types of walls and floors special dowels are recommended to increase the effectiveness of anchoring.

The box should be mounted on to a solid wall using all 4 corner holes on the back plate.

Wall plugs should be used for masonry and brick walls. Use a \emptyset 6 mm drill for the holes and put in the anchors. Now fix the KEY Safe with the screws on the wall

The KEY SAFE should be mounted in a discreet location for maximum protection and in an area with sufficient light for authorised users to see the dials.

Maintenance

It is recommended the dials are rotated weekly to keep them moving freely.

Errors and changes reserved.